

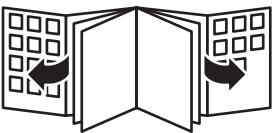
Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

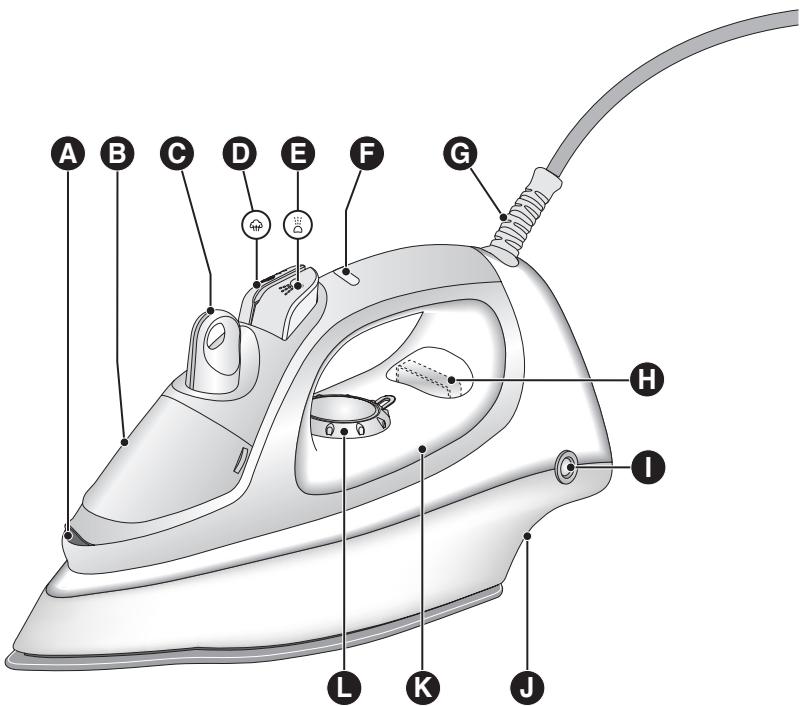
Steam Iron

GC2650, GC2640, GC2620,
GC2560, GC2530, GC2528, GC2522, GC2520, GC2510



PHILIPS





GC2650, GC2640, GC2620, GC2560, GC2530, GC2528, GC2522, GC2520, GC2510

ENGLISH 6

INDONESIA 12

한국어 18

ภาษาไทย 24

TIẾNG VIỆT 29

General description (Fig. 1)

- A** Spray nozzle
- B** Cap of filling opening
- C** Steam control
 - = no steam
 - = minimum steam
 - = maximum steam
 - = Calc-Clean function
- D** Shot-of-steam button
- E** Spray button
- F** Automatic shut-off light (GC2560 only)
- G** Mains cord
- H** Anti-Calc tablet (all types except GC2522 and GC2510)
- I** Temperature light
- J** Type plate
- K** Water tank
- L** Temperature dial

Important

Read these instructions for use carefully before using the appliance and save them for future reference.

- Check if the voltage indicated on the type plate corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- If the appliance is provided with an earthed plug, it must be plugged into an earthed wall socket.
- Do not use the appliance if the plug, the cord or the appliance itself shows visible damage, or if the appliance has been dropped or is leaking.
- Check the cord regularly for possible damage.
- If the mains cord is damaged, it must be replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Never leave the appliance unattended when it is connected to the mains.
- Never immerse the iron and the stand, if provided, in water.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- The soleplate of the iron can become extremely hot and may cause burns if touched.
- Do not allow the cord to come into contact with the soleplate when it is hot.
- When you have finished ironing, when you clean the appliance, when you fill or empty the water tank and also when you leave the iron even for a short while: set the steam control to position O, put the iron on its heel and remove the mains plug from the wall socket.
- Always place and use the iron and the stand, if provided, on a stable, level and horizontal surface.
- This appliance is intended for household use only.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and in accordance with the instructions in this instruction manual, the appliance is safe to use according to scientific evidence available today.

Preparing for use

Filling the water tank

- 1** Remove the mains plug from the wall socket.
- 2** Set the steam control to position O (= no steam) (Fig. 2).
- 3** Open the cap of the filling opening.
- 4** Tilt the iron and fill the water tank up to maximum level (Fig. 3).

If the tap water in your area is very hard, we advise you to use distilled water. Do not use chemically descaled water.

Do not fill the water tank beyond the MAX indication.

Do not put perfume, vinegar, starch, descaling agents, ironing aids or other chemicals in the water tank.

- 5** Close the cap of the filling opening ('click').

Setting the temperature

- The iron may give off some smoke when you use it for the first time. This will cease after a short while.
- 1** Put the iron on its heel and set the temperature dial to the required ironing temperature by turning it to the appropriate position (Fig. 4).
 - Check the laundry care label for the required ironing temperature.
 - Synthetic fabrics (e.g. acrylic, viscose, polyamide, polyester)
 - Silk
 - Wool
 - Cotton, linen
 - If you do not know what kind or kinds of fabric an article is made of, determine the right ironing temperature by ironing a part that will not be visible when you wear or use the article.
 - Silk, woollen and synthetic materials: iron the reverse side of the fabric to prevent shiny patches. Avoid using the spray function to prevent stains.

- 2** Put the mains plug in an earthed wall socket.

- 3** When the temperature light has gone out, wait a while before you start ironing.

Note: The temperature light will go on from time to time during ironing.

Using the appliance

Steam ironing

Make sure that there is enough water in the water tank.

- 1** Set the temperature dial to the recommended position (see section 'Setting the temperature').
- 2** Set the steam control to the appropriate steam position (Fig. 2).
 - ⚡ for minimum steam (temperature settings ●● and ●●●).
 - ⚡ for maximum steam (temperature settings ●●● to MAX).

Note: The iron will start steaming as soon as the set temperature has been reached.

GC2640/GC2620/GC2530/GC2528/GC2520/GC2510 only:

Water may leak from the soleplate if the set temperature is too low (MIN to ●●).

Ironing without steam

- 1 Set the steam control to position O (= no steam).
- 2 Set the temperature dial to the recommended position (see section 'Setting the temperature').

Features

Spray function

You can use the spray function to remove stubborn creases at any temperature

- 1 Make sure that there is enough water in the water tank.
- 2 Press the spray button several times to moisten the article to be ironed (Fig. 5).

Shot of steam

A powerful shot of steam helps to remove very stubborn creases.

The shot-of-steam function only works at temperature settings between ●● and MAX.

- 1 Press and release the shot-of-steam button (Fig. 6).

Vertical shot of steam (all types except GC2510)

- 1 The shot-of-steam function can also be used when you are holding the iron in vertical position. This is useful for removing creases from hanging clothes, curtains, etc (Fig. 7).

Never direct the steam at people.

Drip stop (GC2652/GC2650/GC2560/GC2522 only)

This iron is equipped with a drip stop function: the iron automatically stops producing steam when the temperature is too low to prevent water from dripping out of the soleplate. When this happens you will hear a click.

Automatic shut-off (GC2560 only)

The electronic shut-off function automatically switches the heating element off if the iron has not been moved for a while.

- The automatic shut-off light starts blinking to indicate that the heating element has been switched off. (Fig. 8)

To let the iron heat up again, pick the iron up or move it slightly. The automatic shut-off light goes out.

- 1 If the temperature light goes on, wait for it to go out before you start ironing.
- 2 If the temperature light does not go on, the iron is ready for use.

Cleaning and maintenance

Double-Active Calc System

- All types except GC2510: The Anti-Calc tablet prevents scale from clogging the steam vents. The tablet is constantly active and does not need to be replaced (Fig. 9).
- The Calc-Clean function removes the scale particles.

Calc-Clean function

Use the Calc-Clean function once every two weeks. If the water in your area is very hard (i.e. when flakes come out of the soleplate during ironing), the Calc-Clean function should be used more frequently.

- 1 Set the steam control to position O.

2 Fill the water tank to the maximum level.

Do not pour vinegar or other descaling agents into the water tank..

3 Set the temperature dial to MAX (Fig. 10).

4 Put the plug in the wall socket.

5 Unplug the iron when the temperature light has gone out.

6 Hold the iron over the sink and set the steam control to the Calc-Clean position (●).
The steam control will spring up slightly.

7 Pull the steam control upwards and remove it (Fig. 11).

8 Hold the iron over the sink and move it to and fro (Fig. 12).

Note: Steam and boiling water will come out of the soleplate. Impurities and scale (if any) will be flushed out.

9 Use vinegar to remove scale, if any, from the steam control needle (Fig. 13).

Do not bend or damage the steam control needle.

10 Put the steam control back into the iron by inserting the point of the needle exactly in the centre of the hole and by fitting the small projection on the side of the needle into the slot. Press down the steam control while turning it to position O (Fig. 14).

11 Repeat the Calc-Clean process if the iron still contains a lot of impurities.

After the Calc-Clean process

1 Put the plug in the wall socket and let the iron heat up to allow the soleplate to dry.

2 Unplug the iron when the temperature light has gone out.

3 Move the iron gently over a piece of used cloth to remove any water stains that may have formed on the soleplate.

Storage

1 Set the steam control to position O, remove the plug from the wall socket and let the iron cool down.

2 Clean the appliance and wipe scale and any other deposits off the soleplate with a damp cloth and a non-abrasive (liquid) cleaner.

Keep the soleplate smooth: avoid hard contact with metal objects.

Never use a scouring pad, vinegar or other chemicals.

3 Regularly rinse the water tank with water and empty it after cleaning (Fig. 15).

4 Wind the mains cord round the cord storage facility (Fig. 16).

5 Always store the iron standing on its heel in a safe and dry place.

Environment

D Do not throw the appliance away with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this you will help to preserve the environment (Fig. 17).

Guarantee & service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you will find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Customer Care Centre in your country, turn to your local Philips dealer or contact the Service Department of Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with your iron. If you are unable to solve the problem, please contact the Philips Customer Care Centre in your country.

Problem	Cause	Solution
The iron is plugged in but the soleplate is cold.	There is a connection problem.	Check the mains cord, the plug and the wall socket.
	The temperature dial has been set to MIN.	Set the temperature dial to the required position.
No steam.	There is not enough water in the water tank.	Fill the water tank (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the water tank').
	The steam control has been set to position O.	Set the steam position to Δ or \bowtie (see chapter 'Using the appliance', section 'Steam ironing').
	The soleplate is not hot enough and/or the drip stop function (specific types only) has been activated.	Set the temperature dial to a position in the steam area ($\bullet\bullet$ to MAX). Put the iron on its heel and wait until the temperature light has gone out before you start ironing.
No shot of steam or no vertical shot of steam (specific types only).	The shot-of-steam function has been used too often within a very short period.	Continue ironing in horizontal position and wait a while before using the shot-of-steam function again.
	The soleplate is not hot enough.	Set the temperature dial to a position in the steam area ($\bullet\bullet$ to MAX). Put the iron on its heel and wait until the temperature light has gone out before you start ironing.
Flakes and impurities come out of the soleplate during ironing.	Hard water forms flakes inside the soleplate.	Use the Calc-Clean function a few times (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Calc-Clean function').
The red light blinks (GC2560 only).	The automatic shut-off function has been activated (see chapter 'Features', section 'Automatic shut-off').	Pick the iron up or move it slightly to deactivate the automatic shut-off function. The red light stops blinking.
There are water droplets on the fabric.	The cap of the filling opening has not been closed properly.	Press onto the cap until you hear a click.

Problem	Cause	Solution
There are water droplets on the fabric.	(GC2640/GC2620/GC2530/GC2528/GC2520/GC2510 only).The set temperature is too low for steam ironing.	Set the temperature dial to a position in the steam area (●● to MAX). Put the iron on its heel and wait until the temperature light has gone out before you start ironing.
Water drips out of the soleplate after the iron has cooled down or has been stored.	The iron has been put in horizontal position while there was still water in the water tank.	Empty the water tank and set the steam control to position O after use. Store the iron on its heel.

Gambaran umum (Gbr. 1)

- A** Lubang semprotan
- B** Tutup lubang pengisian
- C** Kontrol uap
 - = tanpa uap
 - = uap minimum
 - = uap maksimum
 - = fungsi Calc-Clean
- D** Tombol penyembur uap
- E** Tombol semprotan
- F** Lampu mati otomatis (hanya GC2560)
- G** Kabel listrik
- H** Tablet Anti-Calc (semua tipe selain GC2522 dan GC2510)
- I** Lampu suhu
- J** Plat jenis
- K** Tangki air
- L** Tombol suhu

Penting

Bacalah petunjuk penggunaan ini dengan seksama sebelum menggunakan alat dan simpanlah untuk referensi jika dibutuhkan kelak.

- Periksa apakah tegangan listrik yang tertera pada plat sesuai dengan tegangan listrik setempat sebelum Anda menghubungkan alat ini.
- Jika alat dilengkapi dengan steker yang dibumikan, steker ini harus dimasukkan ke stopkontak dinding yang juga telah dibumikan.
- Jangan menggunakan alat jika steker, kabel atau alat itu sendiri menunjukkan kerusakan atau jika alat pernah terjatuh atau bocor
- Periksa kabel secara teratur kalau-kalau ada kerusakan.
- Jika kabel listrik rusak, maka harus diganti oleh Philips, pusat servis resmi Philips atau orang yang mempunyai keahlian sejenis agar terhindar dari bahaya.
- Jangan sekali-kali meninggalkan setrika ini tanpa ditunggu ketika sedang dihubungkan dengan listrik.
- Jangan sekali-kali merendam setrika dan dudukannya, jika disediakan, di dalam air.
- Alat ini tidak dimaksudkan untuk digunakan oleh orang (termasuk anak-anak) dengan cacat fisik, indera atau kecakapan mental yang kurang, atau kurang pengalaman dan pengetahuan, kecuali jika mereka diberikan pengawasan atau pengarahan mengenai penggunaan alat oleh orang yang bertanggungjawab bagi keselamatan mereka.
- Anak kecil harus diawasi untuk memastikan mereka tidak bermain-main dengan alat ini.
- Tapak setrika dapat menjadi sangat panas dan menyebabkan luka bakar jika tersentuh.
- Jangan sampai kabel listrik mengenai tapak setrika saat sedang panas.
- Apabila Anda sudah selesai menyetrika, ketika membersihkan alat, mengisi atau mengosongkan tangki airnya dan juga saat Anda meninggalkan setrika meskipun hanya sebentar: setel kontrol uap ke posisi O, letakkan setrika pada tumitnya dan cabut steker listrik dari stopkontak dinding.
- Selalu meletakkan dan menggunakan setrika serta dudukannya, jika disediakan, pada permukaan horizontal yang stabil.
- Alat ini hanya untuk keperluan rumah tangga.

Medan elektromagnet (EMF)

Alat Philips ini mematuhi semua standar yang berkenaan dengan medan elektromagnet (EMF). Jika ditangani sebagaimana layaknya dan sesuai dengan petunjuk dalam buku panduan ini, alat tersebut aman digunakan menurut bukti ilmiah yang kini tersedia.

Persiapan penggunaan

Mengisi tangki air.

- 1** Lepaskan steker listrik dari stopkontak dinding.
- 2** Setel kontrol uap ke posisi O (= tanpa uap) (Gbr. 2).
- 3** Buka tutup lubang pengisian.
- 4** Miringkan setrika dan isi tangki air hingga batas maksimal (Gbr. 3).

Jika air keran di daerah Anda memiliki kesadahan yang sangat tinggi, kami sarankan agar Anda menggunakan air yang didistilasi. Jangan menggunakan cairan yang mengandung bahan kimia.

Jangan mengisi tangki air melewati tanda batas MAX.

Jangan masukkan parfum, cuka, kanji, zat pembersih kerak, bahan pelembut penyetrikaan atau bahan kimia lainnya ke dalam tangki air.

- 5** Pasang tutup lubang pengisian ('klik').

Menyetel suhu

- Setrika ini mungkin akan mengeluarkan asap ketika pertama kali digunakan. Ini akan berhenti dengan sendirinya setelah beberapa saat.
- 1** Letakkan setrika pada tumitnya dan setel pengatur suhu pada suhu penyetrikaan yang diinginkan dengan memutarnya ke posisi yang sesuai (Gbr. 4).
 - Periksa label perawatan pakaian untuk mengetahui suhu setrika yang diperlukan:
 - ● Kain sintetis (umpamanya akrilik, viskose, poliamide, poliester).
 - ● Sutera
 - ●● Wol
 - ●●● Katun, linen
 - Jika Anda tidak tahu jenis kain atau bahannya terbuat dari apa, cari suhu yang sesuai dengan cara menyetrika pada bagian yang tak terlihat apabila Anda mengenakannya
 - Sutra, bahan seperti wol dan sintetis: balikkan kain saat menyetrikanya guna mencegah bercak-bercak yang mengkilap. Hindari menggunakan fungsi semprot untuk mencegah noda.

- 2** Masukkan steker listrik pada stopkontak dinding yang memiliki arde.

- 3** Apabila lampu suhu padam, tunggu sebentar sebelum mulai menyetrika.

Catatan: Lampu suhu sesekali akan menyala selagi Anda menyetrika.

Menggunakan alat

Menyetrika dengan uap

Jaga supaya isi tangki air cukup.

- 1** Setel pemutar suhu ke posisi yang direkomendasikan (lihat bagian 'Setelan suhu').
- 2** Setel kontrol uap ke posisi uap yang sesuai (Gbr. 2).
 - ⚡ untuk uap minimum (setelan suhu ●● dan ●●●).
 - ⚡ untuk uap maksimum (setelan suhu ●●● sampai MAX).

Catatan: Setrika akan mulai mengeluarkan uap setelah suhu yang disetel tercapai.

GC2640/GC2620/GC2530/GC2528/GC2520/GC2510 saja:

Air dapat bocor dari tapak setrik bila suhu disetel terlalu rendah (MIN sampai ●●).

Menyetrika tanpa uap

- 1 Setel kontrol uap ke posisi O (= tanpa uap).
- 2 Setel pemutar suhu ke posisi yang direkomendasikan (lihat bagian 'Setelan suhu').

Fitur

Fungsi semprot

Anda dapat menggunakan fungsi semprot untuk menghilangkan kusut yang membandel pada suhu apa pun.

- 1 Jaga supaya isi tangki air cukup.
- 2 Tekan tombol semprot beberapa kali untuk melembabkan pakaian yang akan disetrika (Gbr. 5).

Semburan uap

Semburan uap yang kuat dapat membantu menghilangkan kusut yang sangat membandel. Fungsi semburan uap hanya berfungsi pada setelan suhu antara ●● dan MAX.

- 1 Tekan dan lepaskan tombol semburan uap (Gbr. 6).

Semburan uap vertikal (semua tipe selain GC2510)

- 1 Fungsi semburan uap dapat pula digunakan ketika Anda memegang setrika pada posisi vertikal. Ini berguna untuk menghilangkan kusut pada pakaian, gorden, dll. yang tergantung (Gbr. 7).

Jangan sekali-kali mengarahkan uap pada orang lain.

Penghenti tetesan (GC2652/GC2650/GC2560/GC2522 saja)

Setrika ini dilengkapi dengan fungsi penghenti tetesan air: setrika akan berhenti mengeluarkan uap secara otomatis apabila suhunya terlalu rendah untuk mencegah agar air tidak menetes keluar dari pelat tapak setrika. Apabila ini terjadi, Anda akan mendengar bunyi klik.

Mati otomatis (hanya GC2560)

Fungsi mati elektronik secara otomatis akan mematikan elemen pemanas jika setrika tidak digerakkan selama beberapa saat.

- Lampu mati otomatis mulai berkedip yang menandakan bahwa elemen pemanasan sudah dimatikan. (Gbr. 8)

Untuk membiarkan setrika memanas lagi, angkat setrika atau gerakkan perlahan. Lampu mati otomatis akan padam.

- 1 Jika lampu suhu menyala, tunggu hingga padam sebelum mulai menyetrika.
- 2 Jika lampu suhu padam, setrika sudah siap digunakan.

Pembersihan dan perawatan

Sistem Active Calc Ganda

- Semua tipe selain GC2510: Tablet Anti-Calc mencegah kerak menyumbat saluran uap. Tablet terus aktif dan tidak perlu diganti (Gbr. 9).
- Fungsi Calc-Clean menghilangkan partikel-partikel kerak.

Fungsi Calc-Clean

Gunakan fungsi 'Calc-Clean' dua minggu sekali. Jika air di daerah Anda sangat sadah (yaitu apabila serpihan-serpihan kotor keluar dari pelat tapak setrika selama penyetrikaan berlangsung), fungsi 'Calc-Clean' harus digunakan lebih sering.

- 1 Setel kontrol uap ke posisi O.

- 2** Isi tangki air sampai tingkat maksimum.

Jangan menuangkan cuka atau zat pembersih kerak lainnya ke dalam tangki air.

- 3** Setel tombol suhu ke MAX (Gbr. 10).

- 4** Masukkan steker ke stopkontak.

- 5** Cabut steker setrika setelah lampu suhu padam.

- 6** Pegang setrika di atas bak cuci dan setel kontrol uap ke posisi Calc-Clean (●). Kontrol uap akan sedikit menonjol keluar.

- 7** Tarik kontrol uap ke atas dan lepaskan (Gbr. 11).

- 8** Pegang setrika di atas bak cuci lalu gerakkan maju-mundur (Gbr. 12).

Catatan: Uap dan air yang mendidih akan keluar dari tapak alat. Kotoran dan kerak air (kalau ada) akan dibilas keluar.

- 9** Gunakan cuka untuk membersihkan kerak, kalau ada, dari jarum kontrol uap (Gbr. 13).

Jangan sampai jarum kontrol uap bengkok atau rusak.

- 10** Pasang kembali kontrol uap dengan menyisipkan ujung jarum tersebut tepat di tengah lubang dan dengan memposisikan secara tepat tonjolan kecil pada sisi jarum ke dalam slot. Tekan ke bawah kontrol uap seraya memutarkannya ke posisi O (Gbr. 14).

- 11** Ulangi proses ‘Calc-Clean’ jika setrika masih kotor.

Setelah proses ‘Calc-Clean’

- 1** Pasang steker ke stopkontak dinding dan tunggu setrika memanas agar tapaknya kering.

- 2** Cabut steker setrika setelah lampu suhu padam.

- 3** Gerakkan setrika perlahan-lahan di atas selembar kain bekas untuk menghilangkan noda air yang mungkin terbentuk pada tapaknya.

Penyimpanan

- 1** Setel kontrol uap ke posisi O, lepaskan steker dari stopkontak dinding dan biarkan setrika dingin.

- 2** Bersihkan alat dan seka kerak atau kotoran lainnya pada tapak dengan kain lembab dan cairan pembersih (cair) yang tidak kasar.

Jaga agar tapak setrika tetap licin: hindari kontak dengan benda logam.

Jangan sekali-kali menggunakan bahan penggosok dari baja, cuka, atau bahan kimia lainnya.

- 3** Bilas tangki air secara teratur dengan air kemudian kosongkan setelah dibersihkan (Gbr. 15).

- 4** Gulung kabel listrik dalam wadahnya (Gbr. 16).

- 5** Selalu simpan setrika dengan posisi berdiri pada tumitnya di tempat yang aman dan kering.

Lingkungan

- Jangan membuang alat bersama limbah rumah tangga biasa jika alat sudah tidak bisa dipakai lagi, tetapi serahkan ke tempat pengumpulan barang bekas yang resmi untuk didaur ulang. Dengan melakukan hal ini, berarti Anda turut melestarikan lingkungan (Gbr. 17).

Garansi & servis

Jika Anda memerlukan informasi atau mengalami masalah, silakan kunjungi situs web Philips di www.philips.com atau hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara Anda (Anda dapat memperoleh nomor teleponnya dalam pamflet garansi yang berlaku di seluruh dunia). Jika tidak ada Pusat Layanan Pelanggan di negara Anda, silakan datang ke dealer Philips setempat atau hubungi Bagian Servis dari Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Mengatasi Masalah

Bab ini merangkum berbagai masalah paling umum yang bisa Anda temui pada setrika Anda. Jika Anda tidak dapat menyelesaikan masalahnya, harap menghubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara Anda.

Masalah	Penyebab	Solusi
Setrika tersambung ke listrik tetapi tapaknya dingin.	Ada masalah hubungan arus listrik.	Periksa kabel listrik, steker dan stopkontak dinding.
	Pengatur suhu disetel ke posisi MIN.	Setel tombol suhu pada posisi yang ditentukan.
Tidak ada uap	Air dalam tangki tidak cukup.	Isi tangki air (lihat 'Persiapan menggunakan'; bagian 'Mengisi tangki air').
	Kontrol uap telah disetel ke posisi O.	Setel posisi uap ke Δ atau \bowtie (lihat 'Menggunakan setrika', bagian 'Menyetrika dengan uap').
	Tapak setrika tidak cukup panas dan/atau fungsi penghenti tetesan (hanya tipe tertentu) sudah diaktifkan.	Setel putaran suhu ke posisi bagian uap (●● sampai MAX). Letakkan setrika pada tumitnya lalu tunggu hingga lampu suhu padam sebelum Anda mulai menyetrika.
Tidak ada semburan uap atau semburan uap vertikal (hanya tipe tertentu).	Fungsi semburan uap sudah digunakan terlalu sering dalam waktu yang terlalu singkat.	Teruskan menyetrika pada posisi horizontal dan tunggu sebentar sebelum menggunakan kembali fungsi semburan uap (vertikal).
	Tapak setrika tidak cukup panas.	Setel putaran suhu ke posisi bagian uap (●● sampai MAX). Letakkan setrika pada tumitnya lalu tunggu hingga lampu suhu padam sebelum Anda mulai menyetrika.
Serpitan dan kotoran keluar dari tapak setrika selama menyetrika.	Air sadah membentuk serpitan di dalam tapak setrika.	Gunakan fungsi Calc-Clean beberapa kali (lihat bab 'Membersihkan dan pemeliharaan', bagian 'Calc-Clean').
Lampu merah berkedip (hanya GC2560).	Fungsi mati otomatis diaktifkan (lihat bab 'Fitur' bagian 'Mati Otomatis').	Angkat setrika atau gerakkan sedikit untuk menonaktifkan fungsi mati otomatis. Lampu merah akan berhenti berkedip.

Masalah	Penyebab	Solusi
Ada tetesan air pada kain.	Tutup lubang pengisian belum dipasang dengan rapat.	Tekan tutup sampai terdengar bunyi klik.
Ada tetesan air pada kain.	(GC2640/GC2620/GC2530/GC2528/GC2520/GC2510 saja). Setelan suhu terlalu rendah untuk penyetrikaan dengan uap.	Setel putaran suhu ke posisi bagian uap (●● sampai MAX). Letakkan setrika pada tumitnya lalu tunggu hingga lampu suhu padam sebelum Anda mulai menyetrika.
Air menetes dari tapak setelah setrika dingin atau disimpan.	Setrika sudah diletakkan dengan posisi horisontal ketika masih ada air di dalam tangki airnya.	Kosongkan tangki air dan setel kontrol uap ke posisi O setelah digunakan. Simpan setrika pada tumitnya.

각 부의 명칭 (그림 1)

- A** 스프레이 노즐
- B** 물 주입구 뚜껑
- C** 스텀량 조절기
 - ○ = 스텀 없음
 - ☁ = 최소 스텀
 - ☁ = 최대 스텀
 - ● = 스케일 세척 기능
- D** 순간 스텀 버튼 ↗
- E** 스프레이 버튼 ↘
- F** 자동 전원 차단 표시등(GC2560 모델만 해당)
- G** 전원 코드
- H** 스케일 방지제(GC2522, GC2510을 제외한 모든 모델)
- I** 온도 표시등
- J** 명판
- K** 물탱크
- L** 온도 조절기

중요사항

본 제품을 사용하기 전에 이 설명서를 주의 깊게 읽고, 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관 하십시오.

- ▶ 제품에 전원을 연결하기 전에 제품에 표시된 전압과 사용 지역의 전압이 일치하는지 확인하십시오.
- ▶ 제품 플러그가 접지형인 경우, 반드시 접지형 벽면 콘센트에 꽂으십시오.
- ▶ 플러그, 전원 코드, 제품 본체에 눈에 띄는 손상이 있거나 제품을 떨어뜨렸거나 제품에서 물이 새면, 제품을 사용하지 마십시오.
- ▶ 전원 코드에 손상 부위가 있는지 정기적으로 점검하십시오.
- ▶ 전원 코드가 손상된 경우, 안전을 위해 필립스 서비스 센터 또는 필립스 서비스 지점에 의뢰하여 교체하십시오.
- ▶ 제품이 전원에 연결된 상태에서는 자리를 절대 비우지 마십시오.
- ▶ 절대 다리미와 (만약 제공된 경우) 받침대를 물에 담그지 마십시오.
- ▶ 신체적인 감각 및 정신적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 사용자 (어린이 포함)는 혼자 제품을 사용하지 말고 제품 사용과 관련하여 안전에 책임 질 수 있도록 자지사항을 충분히 숙지한 사람의 도움을 받으십시오.
- ▶ 어린이가 제품을 가지고 놀지 못하도록 지도해 주십시오.
- ▶ 다리미의 열판은 매우 뜨거워질 수 있으므로 만질 경우 화상을 입을 수도 있습니다.
- ▶ 열판이 가열되어 있을 때는 전원 코드가 열판에 닿지 않도록 주의하십시오.
- ▶ 다림질을 마쳤을 때, 다리미 본체를 닦을 때, 물탱크를 채우거나 비울 때, 잠시라도 다리미를 켜두고 자리를 비울 때에는 스텀량 조절기를 ‘O’ 으로 맞추고 다리미를 똑바로 세워 놓은 후 벽면 콘센트에서 전원 플러그를 뽑으십시오.
- ▶ 항상, 다리미와 (함께 제공된 경우) 받침대는 안정적이고 평평하며 수평인 곳에 놓고 사용하십시오.
- ▶ 본 제품은 가정용입니다.

EMF(전자기장)

이 필립스 제품은 EMF(전자기장)과 관련된 모든 기준을 준수합니다. 이 사용 설명서의 지침에 따라 적절하게 취급할 경우 이 제품은 안전하게 사용할 수 있으며 이는 현재까지의 과학적 증거에 근거하고 있습니다.

사용 전 준비

물 탱크 채우기

1 벽면 콘센트에서 전원 플러그를 뽑으십시오.

2 스팀량 조절기를 ‘O’ 위치(=스팀 없음)에 맞추십시오 (그림 2).

3 물 주입구 뚜껑을 여십시오.

4 다리미를 기울여서 물 탱크에 물을 최대 수위(MAX)까지 채우십시오 (그림 3).

사용 지역의 수돗물이 심한 경수일 경우에는 종류수만 사용하는 것이 좋습니다. 화학적으로 스케일 처리한 물을 사용하지 마십시오.

물 탱크는 최대 수위량 표시 MAX 이상 채우지 마십시오.

물 탱크에 향수, 식초, 풀, 스케일 제거제, 다림질 보조제, 기타 화학 약품을 넣지 마십시오.

5 물 주입구 뚜껑을 여십시오(‘딸깍’ 소리가 날).

온도 조절

D 다리미를 처음 사용할 때에는 연기가 발생할 수도 있습니다. 하지만 잠시 후면 사라집니다.

1 다리미를 똑바로 세우고 온도 조절기를 적절한 위치로 돌려 원하는 온도를 설정하십시오 (그림 4).

- 다림질 온도는 의류에 부착된 세탁 표시를 참고하십시오.

- ● 합성 섬유(예: 아크릴, 비스코스, 폴리아미드, 폴리에스테르)

- ● 실크

- ● 모

- ●●● 면, 마

- 어떤 섬유로 만들어졌는지 잘 모르는 경우, 입거나 그 물건을 사용할 때 보이지 않는 부분에 다림질을 해 보고 적절한 다림질 온도를 결정하십시오.

- 실크, 모, 합성 섬유: 번들거림 현상이 발생하지 않도록 옷감의 뒤쪽을 다림질하십시오. 얼룩이 질 수 있으므로 스프레이 기능을 사용하지 마십시오.

2 전원 플러그를 접지된 벽면 콘센트에 꽂으십시오.

3 온도 표시등이 꺼지면, 잠시 기다린 후 다림질을 시작하십시오.

참고: 다림질하는 도중 온도 표시등이 수시로 켜집니다.

제품 사용

스팀 다림질

물 탱크에 물이 충분한지 확인하십시오.

1 온도 조절기를 권장 위치에 맞추십시오(‘온도 조절’ 란 참조).

2 스팀량 조절기를 적절한 위치에 맞추십시오 (그림 2).

- ▲ 최소 스팀(온도 설정: ●● ~ ●●●)

- Ⓛ 최대 스팀(온도 설정: ●●● ~ MAX)

참고: 다리미가 설정된 온도에 도달하면 스팀이 분사되기 시작합니다.

GC2640/GC2620/GC2530/GC2528/GC2520/GC2510 모델만 해당:
온도를 너무 낮게 설정하면(MIN ~ ●●) 열판에서 물이 샐 수 있습니다.

일반 다림질(스팀 기능 차단)

- 스팀량 조절기를 O 위치(=스팀 없음)에 맞추십시오.
- 온도 조절기를 권장 위치에 맞추십시오(‘온도 조절’ 란 참조).

기능

스프레이 기능

잘 펴지지 않는 주름을 없애기 위해서는 어떤 온도에서도 스프레이 기능을 사용할 수 있습니다.

- 물탱크에 물이 충분한지 확인하십시오.
- 스프레이 버튼을 수차례 눌러 다림질할 부분을 적셔주십시오 (그림 5).

순간 스팀

강력한 순간 스팀은 잘 펴지지 않는 매우 심한 주름을 펴는 데 효과적입니다. 순간 스팀 기능은 ●● ~ MAX의 온도 설정에서만 사용할 수 있습니다.

- 순간 스팀 버튼을 눌렀다 놓으십시오 (그림 6).

수직 스팀(GC2510 모델만 제외)

- 순간 스팀 기능은 다리미를 수직으로 들고 있는 상태에서도 사용할 수 있습니다. 이 기능은 걸려있는 옷이나 커튼 등의 주름을 없애는 데 유용합니다 (그림 7).

절대 사람을 향해 스팀을 분사하지 마십시오.

누수 방지(GC2652/GC2650/GC2560/GC2522 모델만 해당)

이 다리미에는 누수 방지 기능이 있습니다. 온도가 너무 낮은 경우 열판에서 물이 떨어지는 것을 방지하기 위해 다리미가 스팀 분사를 자동으로 중지합니다. 이 때, 딸깍하는 소리가 들립니다.

자동 전원 차단 기능(GC2560 모델만 해당)

다리미를 일정 시간 동안 사용하지 않고 가만히 두었을 경우, 전자식 안전 장치가 작동되면서 가열 장치의 전원을 자동으로 차단시켜 줍니다.

- ▶ 가열 장치의 전원이 자동으로 차단되는 것을 알려주기 위해서 자동 전원 차단 표시등이 깜박거립니다. (그림 8)

다리미를 다시 가열하려면 다리미를 들거나 가볍게 움직이십시오. 자동 전원 차단 표시등이 꺼집니다.

- 온도 표시등이 켜지면 다시 꺼질 때까지 기다렸다가 다림질을 시작하십시오.
- 온도 표시등이 켜지지 않으면 이미 다리미를 사용할 수 있는 준비가 되어 있다는 의미입니다.

청소 및 유지관리

이중 스케일 방지 시스템

- ▶ 스케일 방지제는 스케일이 스팀 분사구를 막는 것을 방지합니다. 방지제는 영구적으로 사용 가능하므로 교체할 필요가 없습니다(GC2510 모델만 제외) (그림 9).
- ▶ 스케일 세척 기능은 스케일 입자를 제거합니다.

스케일 세척 기능

스케일 세척 기능은 2주일에 한 번씩 사용하십시오. 살고 계신 지역의 물의 경도가 높을 경우(예를 들어, 다림질하는 동안 열판에서 이물질이 나오는 경우)에는 스케일 세척 기능을 더 자주 사용하십시오.

1 스팀량 조절기를 O 위치에 맞추십시오.

2 물 탱크에 물을 최고 수위(MAX)까지 채우십시오.

물 탱크에 식초 또는 다른 스케일 제거제를 넣지 마십시오.

3 온도 조절기를 MAX로 설정하십시오 (그림 10).

4 플러그를 벽면 콘센트에 꽂으십시오.

5 온도 표시등이 꺼지면 다리미 전원 플러그를 뽑으십시오.

6 다리미를 싱크대 위에 수평으로 들고, 스팀량 조절기를 스케일 세척 위치(●)로 맞추십시오. 스팀량 조절기가 천천히 올라옵니다.

7 스팀량 조절기를 위로 들어 올려서 빼내십시오 (그림 11).

8 다리미를 싱크대 위에서 수평으로 들고 앞뒤로 움직이십시오 (그림 12).

참고: 스팀과 끓는 물이 열판의 스팀 구멍으로 나오며, 이 때 스케일과 불순물이 함께 나옵니다.

9 스팀량 조절 펀에 스케일이 있으면 식초로 제거하십시오 (그림 13).

스팀량 조절 펀을 구부리거나 손상시키지 마십시오.

10 시스템량 조절기를 다리미에 다시 집어넣으려면 펀의 끝부분을 구멍의 중앙에 정확히 맞춘 후, 펀 옆에 있는 작은 돌기를 흠에 맞춰 끼우십시오. 스팀량 조절기를 'O' 위치로 돌리면서 누르십시오 (그림 14).

11 다리미에 아직도 불순물이 많이 남아있으면 스케일 세척 작업을 반복하십시오.

스케일 세척 작업 후

1 전원 플러그를 벽면 콘센트에 꽂고 다리미를 가열하여 열판을 말리십시오.

2 온도 표시등이 꺼지면 다리미 전원 플러그를 뽑으십시오.

3 다리미를 못 쓰는 천 위에 문질러서 열판에 남아 있는 물 얼룩을 제거하십시오.

보관

1 스팀량 조절기를 O 위치에 맞춘 다음 벽면 콘센트에서 플러그를 분리하여 다리미를 식히십시오.

2 젖은 형걸과 비마모성(액상) 세제로 다리미를 닦고 열판에 묻은 스케일 및 찌꺼기를 닦아 내십시오.

열판을 매끄럽게 유지하려면, 금속 물질에 긁히지 않도록 주의하십시오.

절대 수세미나 식초 또는 기타 화학 약품을 사용하지 마십시오.

3 물 탱크는 물로 정기적으로 행구고, 세척 후에는 물 탱크를 비우십시오 (그림 15).

4 전원 코드를 코드 보관함에 잘 감아 놓으십시오 (그림 16).

5 다리미는 반드시 안전하고 건조한 장소에 똑바로 세워서 보관하십시오.

환경

▶ 수명이 다 된 제품은 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 말고 지정된 재활용품 수거 장소에 버리십시오. 이런 방법으로 환경 보호에 동참하실 수 있습니다 (그림 17).

품질 보증 및 서비스

보다 자세한 정보가 필요하시거나, 사용상의 문제가 있을 경우에는 필립스전자 홈페이지 (www.philips.co.kr)를 방문하시거나 필립스 고객 상담실로 문의하십시오. 전국 서비스 센터 안내는 제품 보증서를 참조하십시오. *(주)필립스전자:(02)709-1200 *고객 상담실:(080)600-6600(수신자부담)

문제 해결

이란은 다리미를 사용하면서 가장 일반적으로 경험하게 되는 문제와 그 해결 방법을 제시합니다. 문제를 해결할 수 없는 경우에는 해당 지역의 필립스 고객상담실에 문의하십시오.

문제점	원인	해결책
다리미를 전원에 연결했지만 열판이 가열되지 않습니다.	전원 연결에 문제가 있습니다.	전원 코드, 전원 플러그 및 벽면 콘센트를 확인하십시오.
	온도 조절기가 최소 온도인 "MIN"에 맞춰져 있습니다.	온도 조절기를 필요한 위치에 맞추십시오.
스팀이 나오지 않습니다.	물 탱크의 물이 충분하지 않습니다.	물탱크에 물을 채우십시오(‘제품 사용 전 준비’란의 ‘물 탱크 채우기’란 참조).
	스팀량 조절기가 ○ 위치로 맞추어져 있습니다.	스팀량 조절기를 ▲ 또는 ☈ 위치로 맞추십시오(‘제품 사용’란의 ‘스팀 다림질’란 참조).
	열판이 충분히 뜨겁지 않거나, 혹은 누수 방지 기능(특정 모델만 해당)이 작동되었습니다.	온도 조절기를 스팀이 나오는 위치(●● ~ MAX)에 맞추십시오. 다리미를 세운 뒤 온도 표시등이 꺼질 때까지 기다린 다음 다림질을 시작하십시오.
순간 스팀 또는 수직 스팀이나 오지 않습니다.(특정 모델만 해당).	매우 짧은 시간 내에 순간 스팀 기능을 너무 자주 사용했습니다.	순간 스팀 기능을 다시 사용하기 전에 수평으로 다림질을 하면서 조금만 기다리십시오.
	열판이 충분히 가열되지 않습니다.	온도 조절기를 스팀이 나오는 위치(●● ~ MAX)에 맞추십시오. 다리미를 세운 뒤 온도 표시등이 꺼질 때까지 기다린 다음 다림질을 시작하십시오.
다림질을 할 때 열판에서 이물질이나 불순물이 떨어집니다.	경수가 열판 내부에 스케일을 생성시켰습니다.	스케일 세척 기능을 몇 차례 사용하십시오(‘청소 및 유지관리’란의 ‘스케일 세척 기능’ 항목 참조).
적색 표시등이 깜박입니다(GC2560 모델만 해당).	자동 전원 차단 기능이 작동했습니다(‘기능’란의 ‘자동 전원 차단 기능’ 항목 참조).	다리미를 들거나 가볍게 움직여 자동 전원 차단 기능을 해제하십시오. 적색 표시등이 깜박임을 멈춥니다.

문제점	원인	해결책
옷 위에 물방울이 떨어집니다.	물 주입구 뚜껑을 확실하게 닫지 않았습니다.	딸깍 소리가 날 때까지 눌러 뚜껑을 닫아주세요.
옷 위에 물방울이 떨어집니다.	(GC2640/GC2620/ GC2530/GC2528/ GC2520/GC2510 모델만 해당). 스팀 다림질 시 온도를 너무 낮게 설정했습니다.	온도 조절기를 스팀이 나오는 위치(●● ~ MAX)에 맞추십시오. 다리미를 세운 뒤 온도 표시등이 꺼질 때까지 기다린 다음 다림질을 시작하십시오.
다리미를 식히거나 보관한 후에 열판에서 물이 떨어집니다.	물 탱크에 물이 아직 남아 있는 상태에서 다리미를 수평으로 놓아 두었습니다.	사용한 후에는 물 탱크의 물을 버리고 스팀량 조절기를 ○ 위치에 맞추십시오. 다리미는 세워서 보관하십시오.

제조번호 부여기준: 필립스 전자 제품의 제조번호는 모두 4자리로 되어 있습니다. 앞의 두 자리는 연도를 의미합니다. 나머지 뒤의 두 자리는 생산된 주를 의미합니다. 주는 1년을 52주로 나누어 순차적으로 구분합니다.
(예: 0512 → 2005년 12번째 주에 생산
0504 → 2005년 4번째 주에 생산)

24 ภาษาไทย

ส่วนประกอบ (รูปที่ 1)

- A หัวใจสเปรย์
- B ฝาครอบช่องดีมั่น้ำ
- C บุ้งควบคุมพลังไอน้ำ
- ○ = “ไม่มีพลังไอน้ำ”
- △ = พลังไอน้ำน้อย
- ⊖ = พลังไอน้ำสูงสุด
- ● = ฟังชั่นจัดการระดับร้อน
- D บุ้งพิมพ์เหล็กไอน้ำ ๔
- E บุ้งสเปรย์ ๒
- F สัญญาณไฟระบบตัดไฟอัตโนมัติ (เฉพาะรุ่น GC2560 เท่านั้น)
- G สายไฟ
- H สารขัดตะกรัน (ทุกรุ่นยกเว้น GC2522 และ GC2510)
- I สัญญาณไฟแสดงอุณหภูมิ
- J ประกายไฟบนความร้อน
- K แฟ้มค็อก
- L บุ้งร้อนอุณหภูมิ

ข้อควรจำ

อ่านคำแนะนำในการใช้งานแหล่งน้ำย่างละเอียดก่อนใช้งานครั้งแรกเพื่อให้อ้างอิงในครั้งต่อไป

- ▶ ก่อนใช้งานโปรดตรวจสอบและตัดไฟฟ้าที่ระบบน้ำลิฟต์ก่อนที่จะติดตั้งไฟฟ้าที่ใช้ภายในบ้านหรือไม่
- ▶ หากเตารีดมาพร้อมกับแล็บไฟเบนด์ต่อสายเดินเรียบร้อยแล้ว สามารถเลี้ยงปลั๊กไฟเข้าบ้านตัวรับที่ต่อสายนินได้ทันที
- ▶ ห้ามใช้งานเตารีดหากพบว่าเล็กไฟ สายไฟ หรือตัวเครื่องเกิดชำรุดเสียหาย เตารีดไอน้ำตัดกระแทกหรือมีรอยร้าว ห้ามใช้งานเตารีด ในกรณีที่สายไฟชำรุด
- ▶ หากสายไฟหลักของเครื่องเสียหาย ควรนำไฟไปเปลี่ยนที่บริษัทพิลิปส์ ถุงยนต์บริการที่ได้รับอนุญาตจากพิลิปส์ หรือบุคคลที่ผ่านการอบรมจากพิลิปส์ ดำเนินการเปลี่ยนไฟ เพื่อหลีกเลี่ยงขันด้วยตัวเองก็ได้
- ▶ ห้ามเสียบปลั๊กไฟพื้นไว้
- ▶ ห้ามน้ำเตารีดແ吝และหันว่าง (กรณีที่จุดมาไฟ) จุ่มลงในน้ำ
- ▶ ไม่ควรให้น้ำดือ (รวมทั้งน้ำยา) ที่มีสารพิษร้ายกาจในแม่ข่ายหรือสภาพจัดใส่ในปากต้องรีบอาบประสาทและทำความสะอาดเข้าใจ นำน้ำดือออกน้ำทันที
- ▶ ห้ามใช้เครื่องดูดฝุ่นที่มีหัวดูดที่ร้อนๆ ไม่ให้เดินก้าวไปบนหัวดูดฝุ่นที่ร้อนๆ ห้ามหันหัวดูดฝุ่นไปล่น
- ▶ แผ่นความร้อนของเตารีดมีความร้อนสูง อาจทำให้เกิดไฟไหม้พังได้หากสัมผัสโดยตรง
- ▶ ห้ามใช้แล็บไฟสัมภาระโดยไม่แนบสายร้อนของไฟเข้าบ้าน
- ▶ เมื่อไรหัวแล็บไฟ หัวห้องที่ทำความร้อนของเตารีด หรือดีมัน้ำ หรือเก้าอี้ออกจากแท้ทั้งตัว รวมทั้งปล่อยเตารีดเสียบปลั๊กทิ้งไว้ลำบัง ควรเลื่อนบุ้งควบคุมไอน้ำที่ตำแหน่ง O ตั้งเตารีดชั่วขณะแล้วกดบล็อกปลั๊กไฟเตารีดออก
- ▶ ควรรักษาไว้ในห้องน้ำหรือห้องครัวเท่านั้น (กรณีที่จุดมาไฟ) ลงบนพื้นผิวที่เรียบและมั่นคงเสมอ
- ▶ เหตุการณ์ไฟฟ้าบ้านเมืองทำให้การใช้งานในครัวเริ่มเท่านั้น

Electromagnetic fields (EMF)

ผลกันกันที่อาจมีผลลัพธ์ได้มาตรฐานด้านน้ำหนึ่งเมกะاهرتز (EMF) หากมีการใช้งานอย่างเหมาะสมและลดคลื่นกันค่าแนะนำในคู่มือนี้ คุณสามารถใช้ผลลัพธ์ที่ได้อ้างอิงปลดตัวกันน้ำหนึ่งเมกะاهرตซ์ให้บูรณาการ

การเตรียมตัวก่อนใช้งาน

การติดม่านล้างในแท้ทังค์

- 1 ถอนปลั๊กไฟออกจากตัวรับน้ำ
- 2 ปรับบุ้งควบคุมพลังไอน้ำไปที่ตำแหน่ง O (= “ไม่มีพลังไอน้ำ”) (รูปที่ 2)
- 3 เปิดฝาครอบช่องดีมั่น้ำออก
- 4 เยี่ยงเตารีดแล้วเอาม่านล้างในแท้ทังค์นึ่งระดับสูงสุด (รูปที่ 3)

หากน้ำประปาบริเวณที่คุณอยู่อาศัยมีความกระด้าง เราแนะนำให้คุณนำน้ำหนึ่งม้ำต้มหรือใช้น้ำกลิ้น “ไม่ควรใช้สารเคมีใด ๆ เพื่อลดความกระด้างของน้ำ

ห้ามเดินน้ำสูงกว่าระดับ MAX

ห้ามเดินน้ำสูงๆ หอม, น้ำสัมภាយชู, แป้ง, สารนจัตตะกรัน, ผลิตภัณฑ์สำหรับรีดผ้าหรือสารเคมีอื่นๆ ลงในแท้งค์น้ำ

5 ปิดฝาครอบของเติมน้ำ ('ตั้งคลิก')

การตั้งอุณหภูมิ

เมื่อใช้งานเตารีดในครั้งแรกอาจมีความอุ่นของเตา เมื่อใช้งานไปสักครู่ก็จะเหลือน้ำจืดหายไปเอง

1 ตั้งเตารีดน้ำ เอื่อนไปบันทึกอุณหภูมิไปปั้งอุณหภูมิที่ต้องการ โดยหมุนปุ่มไปปั้งด้าแทะหนึ่งอุณหภูมิที่เหมาะสม (รูปที่ 4)

- ตรวจสอบปุ่มล้อเลี้ยวเพื่อให้ทราบถึงอุณหภูมิที่เหมาะสมในการรีด

- ● ผ้าไช้สังเคราะห์ (เขียว อะคริลิก วิสโคส โพลีเอสเทอร์)
- ● ผ้าไหม
- ●● ผ้านวัตกรรม
- ●●● ผ้ากาก ผ้ากันน้ำ

- หากคุณไม่ทราบชนิดของสัมภาระหรือเนื้อผ้า ให้เลือกอุณหภูมิที่ถูกต้องในการรีด ด้วยการลองดีลุบในด้านหลังของเสื้อผ้าตัวนั้น ณ จุดที่ไม่สามารถมองเห็นได้ข้างนอก

- หากคุณไม่ทราบชนิดของสัมภาระหรือเนื้อผ้า ให้เลือกอุณหภูมิที่ถูกต้องในการรีด ด้วยการลองดีลุบในด้านหลังของเสื้อผ้าตัวนั้น ณ จุดที่ไม่สามารถมองเห็นได้ข้างนอก

- ผ้าไหม, ผ้าขันสักดิ์ และผ้าไช้สังเคราะห์: ควรกลับด้านเนื้อผ้าก้าดเพื่อป้องกันไม่ให้น้ำ滴ผ่านผ้า

2 เสียงปักไฟในเตารีดที่ต่อสายดินไว้เรียบร้อยแล้ว

3 เมื่อสัญญาณไฟแสดงอุณหภูมิติดลบ รอสักครู่ก่อนเริ่มรีดผ้า

หมายเหตุ: ขณะรีดผ้า สัญญาณไฟแสดงอุณหภูมิจะสว่างตลอดการใช้งาน

การใช้งาน

เตารีดไอน้ำ

ตรวจสอบให้แน่ใจว่าไฟไม่เป็นไฟทึบเพื่อป้องกันไฟไหม้

1 ปรับบุ่มควบคุมอุณหภูมิไปปั้งด้าแทะหนึ่งที่แนะนำ (ถูกที่ทั้งหมด 'การตั้งอุณหภูมิ')

2 ปรับบุ่มควบคุมไอน้ำไปปั้งด้าแทะหนึ่งที่เหมาะสม (รูปที่ 2)

- △ สำหรับผลิตภัณฑ์ผ้าสักดิ์ (ตั้งอุณหภูมิระหว่าง ●● และ●●●)
- △ สำหรับผลิตภัณฑ์ไอน้ำสูงสุด (ตั้งอุณหภูมิระหว่าง ●●● ถึง MAX)

หมายเหตุ: เตารีดจะเริ่มผลิตไอน้ำต่อเมื่ออุณหภูมิถึงระดับที่ได้ตั้งค่าไว้แล้ว

เฉพาะรุ่น GC2640/GC2620/GC2530/GC2528/GC2520/GC2510 เท่านั้น:

นำเข้าจากประเทศจีน แต่ต้องตรวจสอบความร้อน หากรีดตับอุณหภูมิต่ำเกินไป (MIN ถึง ●●)

การรีดโดยไม่ใช้ผลิตไอน้ำ

1 ปรับบุ่มควบคุมพลังไอน้ำไปที่คำแนะนำ ○ (= ไม่มีพลังไอน้ำ)

2 ปรับบุ่มควบคุมอุณหภูมิไปปั้งด้าแทะหนึ่งที่แนะนำ (ถูกที่ทั้งหมด 'การตั้งอุณหภูมิ')

คุณสมบัติ

สเปรย์

คุณสามารถใช้พ่นไวนิลสเปรย์เพื่อขัดรีดหัวที่ยากจะลบออกได้ ณ อุณหภูมิต่ำๆ

1 ตรวจสอบให้แน่ใจว่ามีน้ำในแท้งค์เพียงพอ

2 กดบุ่มสเปรย์หลายครั้งเพื่อให้เนื้อผ้าขันพอก่อนลงมือรีด (รูปที่ 5)

เร่งพลังไอน้ำ

บุ่มเร่งพลังไอน้ำจะขับเคลื่อนหัวที่รีดแยก

พังทึบเพื่อเพิ่มพลังไอน้ำจะทำให้ผลลัพธ์ที่รีดระหว่าง ●● และ MAX

1 กดและปล่อยที่บุ่มพลังไอน้ำพิเศษ (รูปที่ 6)

26 ภาษาไทย

พลังไอน้ำสำหรับเครื่องในแนวตั้ง (ทุกรุ่นยกเว้น GC2510)

- 1 คุณสามารถใช้ฟังก์ชันเพลنجไอน้ำในขณะที่ถือเครื่องในแนวตั้ง ปั่นจะช่วยจัดการอุบัติเหตุของเลือดผ้าที่แพร่ ผ้าม่าน ฯลฯ (รูปที่ 7)

หันหันไอน้ำไปในทิศทางที่มีคุณ

ระบบป้องกันน้ำหยด (เฉพาะรุ่น GC2652/GC2650/GC2560/GC2522 เท่านั้น)

เดาเร็วเร็วเมื่อรับประทาน้ำหยดโดยเดาเร็วจะหยุดปล่อยไอน้ำโดยอัตโนมัติเมื่อรับอุบัติเหตุที่ต่ำกว่าปั๊บ ก็จะให้ไอน้ำหยดออกจากแผ่นความร้อนของเตารีดคุณจะได้ยินเสียง “ดีลก” เมื่อรับประทาน้ำหยดน้ำทำงาน

ระบบตัดไฟอัตโนมัติ (GC2560 เท่านั้น)

หากเสียบปลั๊กไฟเตารีดที่ไอน้ำไม่สามารถใช้งานสักพักหนึ่ง ฟังก์ชันการตัดไฟเบรกเกอร์จะปิดสวิตช์ตัวทำความร้อนโดยอัตโนมัติ

- ระบบตัดไฟอัตโนมัติจะเริ่มกะพริบเพื่อให้คุณทราบว่าการปิดสวิตช์ตัวทำความร้อน (รูปที่ 8) ในกรณีที่ไอน้ำเดาเร็วต้องห้ามหรือขับเคลื่อนเดาเร็วเล็กน้อย ไฟของระบบตัดไฟจะติดไฟต่อเนื่องต่อไป

- 1 หากสัญญาณไฟแสดงอุบัติเหตุส่วนที่ รอให้ไฟดับก่อน แล้วจึงเริ่มวิเคราะห์อุบัติเหตุ
- 2 หากสัญญาณไฟแสดงอุบัติเหตุส่วนที่ไม่ส่วนที่ แสดงว่าเตารีดพร้อมใช้งานแล้ว

การห้ามความสะอาดและการบำรุงรักษา

ระบบห้ามน้ำด้วยครั้ง 2 ชั้น

- ทุกรุ่นยกเว้น GC2510: สารบัญจัดระดับน้ำด้วยป้องกันไม่ให้ซึ่งไอน้ำดัดตัน สารบัญจัดระดับน้ำจะทำงานได้อย่างต่อเนื่องโดยไม่จำเป็นต้องเปลี่ยน (รูปที่ 9)
► พิงก์ชั้นน้ำด้วยคราบตะกรันน้ำด้วยคราบตะกรันให้หมดไป

ฟังก์ชั้นน้ำด้วยคราบตะกรัน

ควรใช้ชนิดที่น้ำด้วยคราบตะกรันทุกๆ 2 สัปดาห์ แต่หากในบางกรณีที่ต้องพากษาตัวเองให้มีความกระตือรือร้นมาก (เช่น มีเศษอาหารอยู่บนแผ่นความร้อน) ควรทำความสะอาดคราบตะกรันที่บ่อยครั้งขึ้น

- 1 ตั้งค่าปุ่มควบคุมไอน้ำไปที่ตัวแทนหนึ่ง ○
- 2 เติมน้ำลงในแท้งค์หัวจ่ายน้ำและตบสูญสูตร

หัวแม่เหล็กสามสายชูหรือไอน้ำที่ห้ามจัดระดับตะกรันอ่อนๆ ลงในแท้งค์น้ำ

- 3 ปรับปุ่มควบคุมอุบัติเหตุไปที่ MAX (รูปที่ 10)
- 4 เสียบปลั๊กไฟเข้ากับแดรับบันหนึ่ง
- 5 ถอดปลั๊กไฟออก เมื่อสัญญาณไฟแสดงอุบัติเหตุติดบลล
- 6 ถือเตารีดไว้เหนือน่องล่าง และปรับปุ่มควบคุมไอน้ำไปที่ตำแหน่งจัดระดับตะกรัน (●) ปุ่มควบคุมไอน้ำจะติดตัวขึ้นมาเล็กน้อย ()
- 7 ดึงปุ่มควบคุมไอน้ำขึ้นและถอดดูดออก (รูปที่ 11)
- 8 ถือเตารีดเหมือนอ่างล้างมือแล้วนับเบอร์เดาเร็วไปมา (รูปที่ 12)

หมายเหตุ: ไอน้ำและน้ำเดือดจะไอลด้อยความจากแผ่นความร้อนของเตารีด เดย์สิ่งสกปรกและตะกรัน (ถ้ามี) จะถูกขับล้างออกมาก

- 9 ใช้น้ำส้มสายชูเพื่อบังคับดูบลลปั๊บอุบัติเหตุ (รูปที่ 13)

หัวแม่เหล็กสำหรับดูบลล์ไอน้ำชาร์ดสีเทา

- 10 ใส่หัวจดไอน้ำกลับเข้าไปโดยใส่ปุ่มหัวจดเข้าไปที่ตรงกลางของช่อง และให้ล่วนเล็กๆ ที่ยืนอุบัติเหตุของหัวจดอยู่พอดีกับร่อง ปรับปุ่มควบคุมไอน้ำไปที่ตำแหน่ง ○ (รูปที่ 14)
- 11 ทำความสะอาดหัวจัดระดับตะกรันช้าอกครั้ง หากเตารีดยังมีคราบสกปรกอยู่เป็นจำนวนมาก
หลังจากใช้บันดูบลล์หัวจัดระดับตะกรัน
- 1 เสียบปลั๊กเตารีดแล้วปล่อยให้เตารีดอุ่นขึ้นจนแผ่นความร้อนแห้ง
- 2 ถอดปลั๊กไฟออก เมื่อสัญญาณไฟแสดงอุบัติเหตุ

- 3 เลื่อนเดาร์ดลงบนเตียงผ้าที่ไม่ใช้แล้ว เพื่อขัด戢ราวน้ำที่เก็บบนแผ่นและความร้อน

การจัดเก็บ

- 1 ตั้งค่าปุ่มควบคุมไฟโหน้าไปที่ตัวแทนง O ถึงปลั๊กออกจากเต้ารับบนแผ่นและปล่อยให้เดาร์ดเย็นลง
- 2 ทำความสะอาดเครื่อง และใช้ผ้าชุบน้ำยาทำความสะอาดที่ไม่มีฤทธิ์กัดกร่อนบิดพอห้าด เนื้อคราบจะกรันและลิ้งสีปกป้องอันๆ ออกจากแผ่นความร้อน

ควรรักษาแผ่นความร้อนให้เรียบลื่น: หลีกเลี่ยงการสัมผัสกับโลหะ

ห้ามใช้แผ่นไป น้ำส้มสายชู หรือสารเคมีอื่นๆ ขัดถู

- 3 ควรล้างแห้งคั้นด้วยน้ำสะอาดอ่างส้วม่ำเสมอ และเทน้ำออกทุกครั้งหลังทำความสะอาดเสร็จเรียบร้อยแล้ว (รูปที่ 15)
- 4 วานน้ำลายไฟเพื่อจัดเก็บไว้ในช่องเก็บสายไฟ (รูปที่ 16)
- 5 ตั้งเดาร์ดขึ้นแล้วจัดเก็บในที่แห้งและปลอดภัยทุกครั้ง

สภาพแวดล้อม

- ▶ ห้ามทิ้งเครื่องกำจัดขยะในครัวเรือนทั่วไป เมื่อหมดอายุการใช้งานแล้ว ควรทิ้งลงในถังขยะสำหรับนفاสีเหลือง (รีไซเคิล) เพื่อช่วยรักษาสภาวะสิ่งแวดล้อมที่ดี (รูปที่ 17)

การรับประกันและการบริการ

หากผลิตภัณฑ์ของ Philips ชำรุดเสียหาย โปรดเข้ามายัง www.philips.com หรือติดต่อศูนย์บริการและลูกค้าของบริษัทเพลสในประเทศไทยของคุณ (หมายเหตุ: โทรตั้งอยู่ในประเทศไทย) ภายในประเทศของคุณ ไม่มีศูนย์บริการ โปรดติดต่อตัวแทนจำหน่ายเพลสกันที่ของบริษัทเพลสในประเทศไทย หรือติดต่อแผนกบริการของบริษัท Philips Domestic Appliances and Personal Care BV

การแก้ปัญหา

ในส่วนนี้ได้ระบุรวมปัญหาทั่วๆ ไปที่อาจเกิดขึ้น ได้แก่ ไฟใช้งานได้แต่ไม่สามารถตั้งค่ายังไงไม่สามารถแก้ปัญหาได้ กรุณารีดติดต่อศูนย์บริการลูกค้าของบริษัทเพลสในประเทศไทยของคุณ

ปัญหา	สาเหตุ	การแก้ปัญหา
เสียงบลีฟไฟเดาร์ดเรียบร้อยแล้ว แต่แผ่นความร้อนไม่ร้อน	ไฟปั๊มน้ำที่ยังคงทำงานอยู่	ตรวจสอบสายไฟ ปลั๊ก และเต้ารับบนแผ่น
อุณหภูมิอยู่ที่ MIN		ปรับบุ่มควบคุมอุณหภูมิไปยังตำแหน่งที่ต้องการ
ไม่มีไฟ ไม่ร้อน	มีน้ำในแท้งค์ไม่เพียงพอ	เติมน้ำในแท้งค์ (ดูที่บท 'การเติมและการก่อนใช้งาน' ในส่วน 'การเติมน้ำในแท้งค์น้ำ')
ปุ่มควบคุมพลังไอน้ำยังติดไฟ		ปรับระดับพลังไอน้ำไปที่ต้องการ ๘ หรือ ๑๐ (ดูที่จากบท 'การใช้งานเดาร์ด' หัวข้อ 'การตั้งค่าพลังไอน้ำ')
แผ่นความร้อนไม่สามารถร้อน ไม่พิ่งพอ และ/หรือไฟไม่ใช้งานระบบป้องกันน้ำยาด (เฉพาะบางรุ่นท่าน)		ปรับบุ่มควบคุมอุณหภูมิไปยังตำแหน่งที่ไม่ใช้น้ำ (●● ถึง MAX) ตั้งเดาร์ดขึ้น รอจนกว่าทั้งสัญญาณไฟแสดงอุณหภูมินี้ดับลงก่อนรีบเดาก้า
ไม่มีการร่วงพลังไอน้ำ หรือไม่มีการเร่ง พลังไอน้ำสำหรับรีดในแนวตั้ง (เฉพาะในบางรุ่นท่าน)	ใช้ฟังก์ชันไอน้ำแบบพิเศษ (แนวตั้งจาก) ในช่วงล้านนา น้อยเกินไป	ควรรีดในตัวแทนเนวนอนสักระยะ ก่อนใช้ฟังก์ชันพลังไอน้ำพิเศษรีดในแนวตั้ง
แผ่นความร้อนไม่ร้อนพอ		ปรับบุ่มควบคุมอุณหภูมิไปยังตำแหน่งที่ไม่ใช้น้ำ (●● ถึง MAX) ตั้งเดาร์ดขึ้น รอจนกว่าทั้งสัญญาณไฟแสดงอุณหภูมินี้ดับลงก่อนรีบเดาก้า
ขับเคลื่อนเด้า มีคราบตะกรันและสีสกปรก หลุดออกมายังแผ่นความร้อน	น้ำยาซักทำความสะอาดตัวขึ้นในแผ่น กากความร้อน	ใช้ฟังก์ชันขัดคราบตะกรัน 2-3 ครั้ง (ดูบท 'การทำความสะอาดและการบำรุงรักษา' ในหัวข้อ 'ขัดคราบตะกรัน')

28 ภาษาไทย

ปัญหา	สาเหตุ	การแก้ปัญหา
ไฟลีเด严格执行 (GC2560 เท่านั้น)	ระบบตัดไฟลีโน้มตัวร่วมกับงาน (ดูบท 'คุณลักษณะอื่นๆ' ในหัวข้อ 'ระบบตัดไฟลีโน้มตัว')	หากต้องตัดขั้น หรือยกเตารีดเด็กน้อยเพื่อไม่ให้ระบบตัดไฟลีโน้มตัวทำงาน สัญญาณไฟลีเด严格执行จะหยุดการทำงาน
เม็ดน้ำบนเสื้อผ้า	ฝ่าครองช่องติ่มอาจเป็นโน่นิก	กดไฟปิดที่ช่องติ่มแม่ล็อก จนไฟยังส่องดังคลิก
เม็ดน้ำบนเสื้อผ้า	(เฉพาะรุ่น GC2640/GC2620/GC2530/GC2528/GC2520/GC2510 เท่านั้น) อุณหภูมิที่ตั้งไว้เกินไปสำหรับการตัดวายพัง	ปรับบันดาลความอุณหภูมิไปยังตำแหน่งที่ไม่โอน้ำ (●● ถึง MAX) ตั้งตัวเรือนขึ้น รอจนกระทิ่งสัญญาณไฟในสอดอุณหภูมนี้ตัวลงก่อนรีเซ็ตตัวเอง
น้ำหยดจากแผ่นความร้อนหลังจากเตารีดเย็นลงหรือหลังจากเก็บเตารีด	วางแผนบน ไขข้อเข้าที่ตัวเรือนน้ำหยด แนะนำตัวเรือนน้ำออก และหมุนบันดาลความอุณหภูมิไปที่ตัวเรือน ○ หลังการใช้งาน แล้วตั้งตัวเรือนขึ้น	

Mô tả tổng quát (Hình 1)

- A** Đầu phun hơi nước
- B** Nắp khe châm nước
- C** Nút điều chỉnh hơi nước
 - = không có hơi nước
 - = hơi nước tối thiểu
 - = hơi nước tối đa
 - = chức năng Calc-Clean (chông vôi hóa)
- D** Nút phun hơi nước
- E** Nút phun
- F** Đèn báo tự động ngắt (chỉ có ở kiểu GC2560)
- G** Dây điện nguồn
- H** Tâm khử vôi hóa (tất cả các kiểu trừ kiểu GC2522 và GC2510)
- I** Đèn báo nhiệt độ
- J** Loại đê ủi
- K** Ngăn chứa nước
- L** Núm điều chỉnh nhiệt độ

Lưu ý

Xin đọc kỹ những hướng dẫn sử dụng này trước khi sử dụng thiết bị và cất giữ để tiện tham khảo sau này.

- Trước khi cắm điện, kiểm tra xem điện áp ghi trên bàn ủi có tương ứng với hiệu điện thế nguồn hay không.
- Nếu thiết bị có phích cắm nôi đất, thì nó phải được cắm vào ổ cắm nôi đất trên tường.
- Không được sử dụng thiết bị nếu phích cắm, dây hoặc bản thân thiết bị có dấu hiệu hư hỏng có thể thấy bằng mắt thường, hoặc nếu thiết bị đã bị làm rơi hoặc rò rỉ.
- Kiểm tra dây điện nguồn thường xuyên về những hư hỏng có thể xảy ra.
- Nếu dây điện bị hư hỏng, bạn nên thay dây điện tại trung tâm bảo hành của Philips hoặc các trung tâm bảo hành do Philips ủy quyền hoặc những nơi có khả năng và trình độ tương đương để tránh gây nguy hiểm.
- Phải luôn để mắt đèn thiết bị khi đã cắm điện.
- Không bao giờ nhúng bàn ủi và giá dựng, nếu có, trong nước.
- Thiết bị này không dành cho người dùng (bao gồm cả trẻ em) có sức khỏe kém, khả năng giác quan hoặc có dấu hiệu tâm thần, hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức, trừ khi họ được giám sát hoặc hướng dẫn sử dụng thiết bị bởi người có trách nhiệm đảm bảo an toàn cho họ.
- Trẻ em phải được giám sát để đảm bảo rằng chúng không chơi đùa với thiết bị này.
- Mặt bàn ủi rất nóng và có thể gây bỏng nếu chạm vào.
- Không để dây điện nguồn tiếp xúc với mặt bàn ủi khi nó nóng.
- Khi ủi xong, khi lau chùi, khi đổ nước vào hoặc khi tháo nước khỏi ngăn chứa và cũng như khi bạn không ủi trong chốc lát : hãy điều chỉnh mức hơi nước tại điểm O, đặt đứng bàn ủi và rút ổ cắm khỏi mạch điện.
- Luôn đặt và sử dụng bàn ủi và giá dựng, nếu có, ở vị trí có bề mặt ngang, bằng phẳng và ổn định.
- Thiết bị này được thiết kế chỉ để dùng trong gia đình.

Từ trường điện (EMF)

Thiết bị Philips này tuân thủ tất cả các tiêu chuẩn liên quan đến các từ trường điện (EMF). Nếu được sử dụng đúng và tuân thủ các hướng dẫn trong sách hướng dẫn này, theo các bằng chứng khoa học hiện nay, việc sử dụng thiết bị này là an toàn.

Cách chuẩn bị sử dụng máy**Đỗ nước vào ngăn chứa**

- 1** Rút phích cắm bàn ủi ra khỏi ổ cắm điện.
- 2** Vặn nút điều chỉnh hơi nước tại vị trí O (= không có hơi nước) (Hình 2).
- 3** Mở nắp lỗ châm nước.
- 4** Giữ nguyên Bài ủi và đỗ nước vào ngăn chứa đèn mức tối đa (Hình 3).

Nếu nước máy quá cứng, chúng tôi khuyên bạn dùng nước軟. Không dùng giấm, hồ hoặc các chất tẩy hóa học.

Không đỗ nước vào ngăn chứa quá mức TỐI ĐA.

Không được cho nước hoa, giấm, chất hồ vase, chất tẩy rửa, chất phụ trợ ủi hay những hóa chất khác vào trong ngăn chứa nước.

- 5** Đóng nắp lỗ châm nước lại (nghe tiếng 'click').

Điều chỉnh nhiệt độ

- 1** Khi sử dụng lần đầu tiên, bàn ủi sẽ thải ra một ít khói. Hiện tượng này sẽ kết thúc sau một lúc sử dụng.
- 2** Đặt bàn ủi trên chân đế và vặn nút điều chỉnh nhiệt độ tới nhiệt độ yêu cầu bằng cách vặn nó đến vị trí tương ứng (Hình 4).
 - Kiểm tra nhãn ghi chất liệu vải để biết nhiệt độ ủi yêu cầu:
 - Vải tổng hợp (ví dụ: acrylic, sợi vícô, polyamit, vải polyexte)
 - Tơ lụa
 - Len
 - Bông, lanh
 - Nếu bạn không biết một món đồ được làm bằng (những) loại vải nào, hãy chọn nhiệt độ ủi thích hợp bằng cách ủi thử một vùng mà sẽ không bị nhìn thấy khi bạn mặc vào hoặc sử dụng món đồ đó.
 - Đôi với vải tơ lụa, vải len và vải tổng hợp, hãy ủi mặt trái để vải không bị bóng. Tránh sử dụng chức năng phun để ngăn vải không bị ố vàng.

- 2** Cắm điện vào ổ cắm có tiêp đất.

- 3** Khi đèn báo nhiệt độ đã tắt, hãy chờ trong chốc lát trước khi bạn bắt đầu ủi.

Lưu ý: Đèn báo nhiệt độ sẽ thỉnh thoảng bật sáng trong khi ủi.

Cách sử dụng thiết bị**Ủi có sử dụng nước**

Phải bảo đảm có đủ nước trong ngăn chứa nước.

- 1** Vặn nút điều chỉnh nhiệt độ tới vị trí yêu cầu. (xem mục 'điều chỉnh nhiệt độ').
- 2** Đặt nút điều chỉnh hơi nước lên vị trí phù hợp (Hình 2).
 - ⚪ cho hơi nước tối thiểu (điều chỉnh nhiệt độ ●● và ●●●).
 - ⚫ cho hơi nước tối đa (điều chỉnh nhiệt độ từ ●●● đến MAX).

Lưu ý: Bàn ủi sẽ bắt đầu phun hơi nước ngay sau khi nhiệt độ được chọn đã đạt đến.

Chỉ có ở các kiểu GC2640/GC2620/GC2530/GC2528/GC2520/GC2510:

Nước có thể rỉ ra mặt dưới của bàn ủi nếu nhiệt độ đặt ở mức quá thấp (MIN đến ●●).

Ủi không sử dụng hơi nước

- Vặn nút điều chỉnh hơi nước đến vị trí O (= không sử dụng hơi nước).
- Vặn nút điều chỉnh nhiệt độ tới vị trí yêu cầu. (xem mục ‘điều chỉnh nhiệt độ’).

Đặc điểm

Chức năng phun

Bạn có thể dùng chức năng phun hơi nước để làm phẳng những nếp nhăn khó ủi ở bất cứ nhiệt độ nào.

- Phải bảo đảm có đủ nước trong ngăn chứa nước.
- Ấn nút phun hơi nước vài lần để làm ấm đồ cần ủi (Hình 5).

Phun Hơi Nước

Dòng hơi nước phun mạnh giúp làm phẳng các nếp nhăn khó ủi.
Chức năng Phun-hơi-nước chỉ làm việc ở nhiệt độ từ ●● đến MAX.

- Nhấn và thả nút Phun-Hơi-Nước (Hình 6).

Chức năng phun hơi nước thẳng đứng (tất cả các kiểu trừ kiểu GC2510)

- Chức năng Phun -Hơi-Nước cũng có thể sử dụng khi giữ bàn ủi ở vị trí thẳng đứng. Việc này giúp làm phẳng các nếp nhăn của quần áo treo, mành cửa v.v (Hình 7).

Không bao giờ hướng tia hơi nước vào người.

Chức năng ngăn rỉ nước (chỉ có ở các kiểu GC2652/GC2650/GC2560/GC2522)

Bàn ủi này có chức năng ngắt rỉ nước: bàn ủi tự động ngừng phun nước khi nhiệt độ quá thấp để tránh nước rỉ ra dưới mặt đê bàn ủi. Bạn sẽ nghe tiếng “click” khi điều này xảy ra.

Chức năng Phun Hơi Nước (chỉ có ở kiểu GC2560)

Chức năng ngắt điện tử sẽ tự động tắt thanh nhiệt nếu bàn ủi không chuyển động trong một khoảng thời gian ngắn.

- Đèn báo tự ngắt sẽ bắt đầu nhấp nháy để báo thanh nhiệt đã được tắt (Hình 8). Để làm nóng trở lại: cầm Bàn ủi lên và lắc nhẹ. Đèn báo tự ngắt sẽ được tắt.

- Nếu đèn báo nhiệt độ bật sáng, chờ cho nó tắt trước khi bạn bắt đầu ủi.
- Nếu đèn báo nhiệt độ không bật sáng, bàn ủi đã sẵn sàng để sử dụng.

Cách chùi rửa và bảo dưỡng máy

Hệ Thông Khử Vôi Hóa Tác Động Kép

- Tất cả các kiểu trừ kiểu GC2510: Các tấm khử vôi hóa giúp ngăn ngừa cặn vôi làm tắc nghẽn các lỗ thông hơi. Các tấm khử vôi hóa có tác dụng lâu dài và không cần thay thế (Hình 9).
- Chức năng Calc-Clean có tác dụng loại bỏ các phần tử cặn vôi.

Chức năng Calc-Clean

Sử dụng chức năng Calc-Clean hai tuần một lần. Nếu nước trong khu vực sinh hoạt rất cứng (tức là khi là ủi có các lớp mỏng bong ra từ mặt dưới của bàn ủi), chức năng Calc-Clean phải được sử dụng thường xuyên hơn.

- Vặn nút điều chỉnh hơi nước sang vị trí O.
- Đổ nước vào ngăn chứa đèn mức tối đa.

Không đổ giấm hoặc các chất tẩy vào trong bình chứa nước.

- 3 Điều chỉnh nhiệt độ về mức tối đa (Hình 10).
- 4 Cắm dây điện vào ổ cắm.
- 5 Rút phích cắm điện bàn ủi ra khi đèn báo nhiệt độ vừa tắt.
- 6 Giữ bàn ủi bên trên bồn nước và đặt nút điều chỉnh hơi nước ở vị trí Calc-Clean (●). Nút bấm điều chỉnh hơi nước sẽ bật nhẹ lên.
- 7 Kéo nút bấm điều chỉnh hơi nước lên phía trên và lật ra (Hình 11).
- 8 Giữ bàn ủi bên trên bồn nước và đưa qua đưa lại (Hình 12).

Lưu ý: Hơi nước và nước sôi sẽ thoát ra từ mặt đê của bàn ủi. Các chất cặn và gỉ (nếu có) sẽ được xả ra ngoài.

- 9 Dùng giấm để tẩy rửa gỉ (nếu có) trên cần điều chỉnh (Hình 13).

Không uốn cong hoặc làm hỏng cần điều chỉnh hơi nước.

- 10 Lắp cần điều chỉnh hơi nước trở lại bàn ủi bằng cách đặt đầu mũi của cần vào đúng tâm của lỗ và lừa sao cho chốt nhỏ phía bên của cần lắp khớp vào khe hẹp. Án cần điều chỉnh hơi nước xuống đồng thời xoay nó vào vị trí O (Hình 14).
- 11 Lắp lại quá trình Calc-Clean nếu bàn ủi vẫn còn chứa nhiều chất cặn.

Sau quá trình Calc-Clean

- 1 Cắm phích cắm điện vào và để cho bàn ủi nóng lên để làm khô mặt bàn ủi.
- 2 Rút phích cắm điện bàn ủi ra khi đèn báo nhiệt độ vừa tắt.
- 3 Đẩy nhẹ bàn ủi trên một mảnh vải để làm khô các vết nước bám trên mặt bàn ủi.

Cất giữ

- 1 Vặn nút điều chỉnh hơi nước đến vị trí O, Rút dây cắm bàn ủi ra khỏi ổ điện và để bàn ủi nguội.
- 2 Lau sạch các chất cặn và gỉ khỏi mặt bàn ủi bằng miếng vải ẩm và chất rửa (dạng lỏng) không ăn mòn.

Giữ mặt dưới bàn ủi trơn nhẵn: tránh va chạm mạnh với các đồ vật kim loại.

Không dùng các miếng tẩy rửa, giấm hoặc các hóa chất khác.

- 3 Thường xuyên rửa ngăn chứa nước bằng nước sạch và dốc hết nước sau khi rửa (Hình 15).
- 4 Quấn dây điện vòng quanh chân đê (Hình 16).
- 5 Luôn để bàn ủi đứng trên chân đê ở nơi khô ráo và an toàn.

Môi trường

- Không vứt thiết bị này cùng chung với chất thải gia đình thông thường khi ngừng sử dụng nó. Hãy đem nó đến điểm thu nhặt chính thức để tái chế. Làm như thế, bạn đã góp phần bảo vệ môi trường (Hình 17).

Bảo hành & dịch vụ

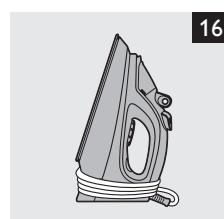
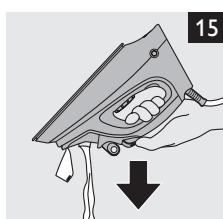
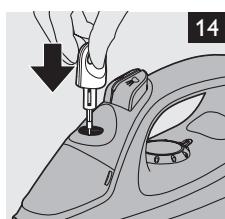
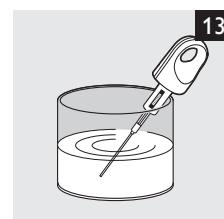
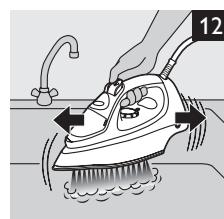
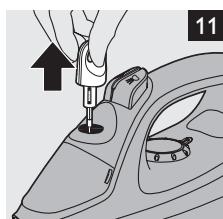
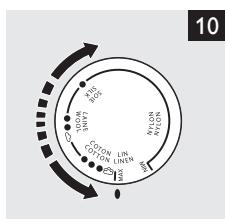
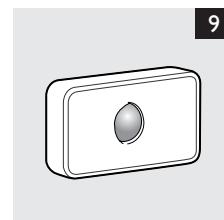
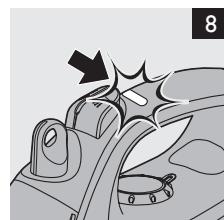
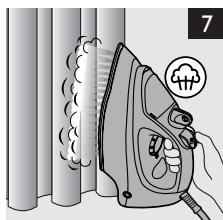
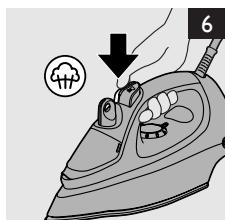
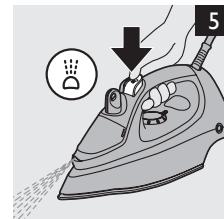
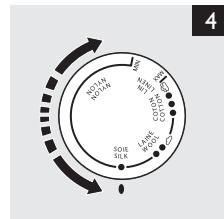
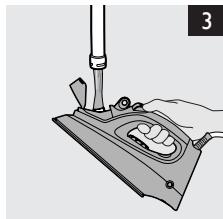
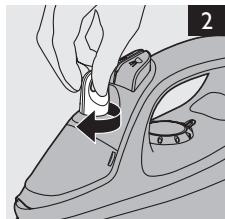
Nếu bạn cần biết thông tin hay gấp trực trặc, vui lòng vào website của Philips tại www.philips.com hoặc liên hệ Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng của Philips ở nước bạn (bạn sẽ tìm thấy số điện thoại của Trung tâm trong tờ bảo hành khắp thế giới). Nếu không có Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng nào ở nước bạn, vui lòng liên hệ đại lý Philips địa phương bạn hay Phòng Dịch Vụ của Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Cách khắc phục sự cố

Chương này tóm tắt các sự cố phổ biến nhất mà bạn có thể gặp phải với bàn ủi của mình. Xin vui lòng đọc các mục khác nhau để biết thêm thông tin. Nếu bạn không thể giải quyết được vấn đề, hãy liên hệ với Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng của Philips tại nước bạn.

Vấn đề	Nguyên nhân	Giải pháp
Bàn ủi đã được cắm điện nhưng mặt bàn ủi không nóng.	Có vân đê về dây nôi hay phích cắm điện.	Kiểm tra dây điện, phích cắm và ổ cắm.
	Nút điều chỉnh nhiệt độ được đặt ở vị trí MIN.	Vặn nút điều chỉnh nhiệt độ tới vị trí yêu cầu.
Không có hơi nước	Không có đủ nước trong ngăn chứa.	Đổ nước vào ngăn chứa (xem 'Chuẩn bị ủi'; mục 'Đổ nước vào ngăn chứa').
	Nút điều chỉnh hơi nước đã được đặt ở vị trí O.	Đặt vị trí hơi nước ở hoặc (xem 'Sử dụng bàn ủi', mục 'Üi có sử dụng nước').
	Mặt đê bàn ủi không đủ nóng và/hoặc chức năng ngăn rỉ nước (chỉ với vài kiểu bàn ủi cụ thể) được kích hoạt.	Vặn nút điều chỉnh nhiệt độ tới một vị trí trong vùng hơi nước (từ đến MAX). Đặt bàn ủi trên chân đê và chờ đèn khi đèn hiệu nhiệt độ tắt trước khi bắt đầu ủi.
Không có hiện tượng Phun Hơi Nước hoặc Phun Hơi Nước Thẳng Đứng (chỉ có ở một vài kiểu cụ thể).	Chức năng Phun Hơi Nước (Thẳng Đứng) được sử dụng quá thường xuyên trong khoảng thời gian ngắn.	Tiếp tục ủi ở vị trí nằm ngang và đợi một lát trước khi sử dụng lại chức năng phun tia hơi nước (thẳng đứng).
	Mặt bàn ủi không đủ nóng.	Vặn nút điều chỉnh nhiệt độ tới một vị trí trong vùng hơi nước (từ đến MAX). Đặt bàn ủi trên chân đê và chờ đèn khi đèn hiệu nhiệt độ tắt trước khi bắt đầu ủi.
Trong khi ủi, chất giẻ và chất cặn thoát ra từ mặt bàn ủi.	Nước cứng tạo thành các lớp giẻ mỏng bên ở mặt trong của bàn ủi.	Sử dụng chức năng Calc-Clean một vài lần (xem 'Vệ sinh và bảo trì', mục 'Calc-Clean').
Đèn báo màu đỏ nhấp nháy (chỉ có ở kiểu GC2560).	Chức năng Tự động ngắt được kích hoạt. (xem chương 'đặc điểm', mục 'Tự động ngắt').	Cầm Bàn ủi lên và lắc nhẹ để tắt Chức năng Tự động ngắt. Đèn báo màu đỏ sẽ ngừng nhấp nháy.

Vấn đề	Nguyên nhân	Giải pháp
Có nước rỉ ra vải	Nắp dây lỗ châm nước đã không được đóng lại đúng cách.	Nhân nắp van đổ nước cho đèn khi nghe thấy tiếng click.
Có nước rỉ ra vải	(Chỉ có ở các kiểu GC2640/GC2620/GC2530/GC2528/GC2520/GC2510). Nhiệt độ đặt ở mức quá thấp để ủ hơi.	Vặn núm điều chỉnh nhiệt độ tới một vị trí trong vùng hơi nước (từ ●● đèn MAX). Đặt bàn ủ trên chân đế và chờ đèn khi đèn hiệu nhiệt độ tắt trước khi bắt đầu ủ.
Nước rỉ ra từ mặt bàn ủi sau khi bàn ủi đã nguội đi hoặc đã cất bảo quản.	Bàn ủi được đặt ở vị trí nằm ngang khi vẫn còn nước trong ngăn chứa.	Đổ nước ra khỏi ngăn đựng nước và xoay núm kiểm soát hơi nước sang vị trí O sau khi sử dụng. Bảo quản bàn ủi ở vị trí dựng.





www.philips.com

 100% recycled paper
 100% papier recyclé

4239.000.6143.3